

Piero Lissoni **MOOV**



L32

Cassina







L32 MOOV Piero Lissoni

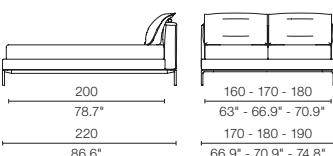
Moov, della collezione Cassina I Letti, è un letto sollevato da terra, imbottito, di dimensioni contenute in ogni sua parte, caratterizzato da una linea sobria ed essenziale e da un comfort soffice e avvolgente. Giroletto e testiera sono imbottiti, con rivestimento tessile sfoderabile oppure con rivestimento fisso in pelle. La struttura portante smontabile è in multistrato di pioppo, imbottito con poliuretano espanso. **A corredo delle testiere, sono previste cuscinature per accogliere i guanciali al loro interno: appoggiate sulla sommità della testiera, sono trattenute da un rollo cucito sulla parte posteriore.** I piedini sono in pressofusione di alluminio lucido. Il letto è completato da comodini in rovere tinto scuro, a due scomparti che possono accogliere una cassetiera a due cassetti e un tavolino; gli elementi sono utilizzabili anche singolarmente.

Moov, from the Cassina I Letti collection, is a compact, upholstered bed, featuring understated design and providing soft, welcoming comfort. The bed frame and headboard are padded and covered in removable fabric or non-removable leather. The supporting structure can be disassembled and is in multilayer poplar with an expanded foam core. **The headboard cushioning was designed to contain the pillows: this is held up against the top part of the headboard by a roller system.** The legs are in die-cast polished aluminium. There are bedside tables in stained dark oak, with two compartments that can contain a two-drawer chest of drawers and a small table; these elements can also be used on a standalone basis.

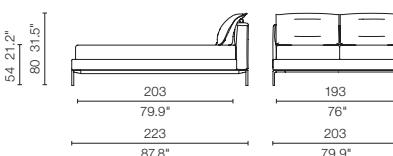
Moov, aus der Kollektion Cassina I Letti ist ein relativ kleines Polsterbett mit Füßen, das durch ein nüchternes, essentielles Design geprägt, weich, einladend und komfortabel ist. Betteinfassung und Kopfteil sind gepolstert, mit abziehbarem Stoffbezug oder festem Lederbezug. Das zerlegbare Gestell ist aus mit Schaumpolyurethan gepolstertem Pappel-Schichtholz. **Das Kopfteil ist mit Kissensteilen ausgestattet, die die Kopfkissen aufnehmen. Sie ruhen auf der Oberkante des Kopfteils und werden durch ein auf der Rückseite angenähtes Rollo gehalten.** Die Füße sind aus Aluminium-Hochglanz-Druckguss. Zum Bett gehören Nachtischchen aus dunkel gefärbtem Eichenholz mit zwei Fächern, die ein Schubladenteil mit zwei Schubladen sowie ein Tischchen aufnehmen können. Diese Elemente können auch einzeln verwendet werden.

Moov, de la collection Cassina I Letti, est un lit surélevé du sol, rembourré, se présentant dans des dimensions réduites; il se caractérise par une ligne sobre et essentielle et par un confort qui se veut doux et chaleureux. Le cadre et la tête de lit sont rembourrés avec un revêtement textile déhoussable ou avec un revêtement fixe en cuir. La structure portante démontable est en multiplis de peuplier, rembourré avec du polyuréthane expansé. **Pour compléter les têtes de lit, un système de coussinage vient accueillir les oreillers: appuyé sur le haut de la tête de lit, il est retenu par un rouleau cousu sur la partie supérieure.** Les pieds sont réalisés dans un moulage d'aluminium poli sous pression. Le lit est agrémenté de tables de chevet en chêne teinté foncé, à deux compartiments qui peuvent accueillir une commode à deux tiroirs et une petite table; les éléments peuvent également être utilisés individuellement.

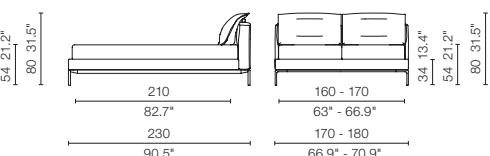
L32 01 14/15/16



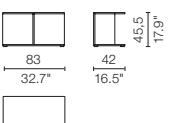
L32 01 19



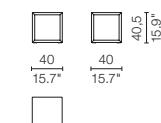
L32 01 24/26



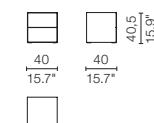
L32 60 00



L32 70 00



L32 80 00



Cassina S.p.A. 2012



Cassina S.p.A.
via Busnelli, 1
I - 20821 Meda (MB)
tel. +39 0362372.1
fax +39 0362342246
www.cassina.com
info@cassina.it